

№ 50  
(533)

11  
июле

1940 аре

# Известия

ВКП(б)-лэн УАССР-ысь  
Ярской Райномезлэн но  
РИК-лэн органы.

Адрес: посёлок Яр Уд. АССР  
Телефон № 43. дуняз 5 коп.  
10-тй арзэ потэ.

## Ю октон-калтонэз умой дасяськыса пумитано

Районысьтымы колхоз'ёсын али массовой турынь октон-калтон уж мынэ. Колхоз'ёс туэ арын умой удалтэм турын люгало. Озы ик зеч урожай обещаць каро зерновой культураос но. Озимовой но яровой культураос обильной урожай бастонэз обещаць карыса, туж умой будо. Но солы понна, чтобы удалтэм урожаез дырыз дыр'я но ыштон'ёстэк октын-калтын, солы тщательно умой дасясконо.

Каждой колхозлэн руководителез должен тодаз вайса ужаны сое, что „Октон-калтон—сезонной уж и со уг яраты витёнэз. Дырыз дыр'я октйд калтйд—утйд. Октон-калтонэн бере кылд—келяд“. Сталин эшлэн та указаниосыз партийной, советской, земельной, хозяйственной организациослэн кивалтйсьёсылы но колхоз'ёслэн председателёссылы программзэн луны кулэ.

Отын, кытын колхоз'ёслэн председателёссы по-большевицки ужало, кытын соос колхозной производстволы по-хозяйски относиться карыско, отын ю октон-калтонлы кемалась дасесь ни.

Бачумово сельсоветысь Сталинлэн нимыныз нимама колхоз ю октон-калтонлы полностью дась ини. Колхозын ньыл аран машина. Со ваньмыз выль качество ремонттировать карыса дасьтэмын. Озы ик мукетыз инвентарь, кудйз кулэ уборочной уже: кутаськон машинаос, тблйськон'ёс но мукетыз тырмыт дась. Таце ик умой дасяско Сада сельсоветысь Лумпа, Дизьмино сельсоветысь „Земледелец“ но Кагановичлэн нимыныз нимама колхоз'ёс. Таослэн основной кулэ луись уборочной тырлык окмыон дасьтэмын ини.

Но быдэс районья ю октон-калтонлы дасяськон преступно урод мынэ. Таце ответственной ужлы районысь ужасьёс но кулээз'я по-серь-

езному ёз на кутскелэ. Соос даже уг тодо районьсь действительной положениез, кытын кыче ю октон-калтонлы дасяськон уж мынэ.

Уборочной кампанилы дасяськонлэн урод мынэмезлэн причинаез нырысь ик со бордын луэ, что тросэзлэн колхоз'ёслэн кебит'ёссы нуналымь уг ужало. Колхоз'ёслэн председателёссы дурьсьёслэн уженызы интересовать уг карыско. Трос дыр'я кузнец'ёсты колхоз'ёслэн бригадир'ёссы мукет колхозной уже ысто. Тйни соин соос жегато уборочной инвентарез, машинаосты жоггес ремонттировать карыса быдэстонэз. Машинаосты ремонттировать карон уж жегатске нышна соин но, что ваньмыз колхоз'ёс машинаослы запасной частьёсын обеспечить карыскотэ. Соос запасной частьёс кулэ шуыса заказ'ёс сётйзы но соин буйгатскизы, а вуж'ёсэ частьёсты тупат'яны, яке кытыське утчаны, со понна туж лябыт сьомасько. Кылярысь, Кычино сельсоветысь „Сивашур“ колхоз (председателез Данилов) одйг аран машинаезлы но кулэ частьёс ёз на шедьты. Колхозлэн председателез Данилов кылем арын ю октон-калтонэн котькуд колхозлэсь бере кылыса мынэмэз вунэтйз, со та дырозь одйг аран машинаез но ёз на ремонттировать кары. Та матысь нунал'ёсын Даниловлы вань луонлыкэз кутонно, чтобы аран машина полностью дась мед луоз, а солы луонлык'ёс вань.

Ю октон-калтон, со самой ответственной уж. Соин ик солы важной колхозлы серьёзно дасяськыны кулэ.

Ю октон-калтон нуналмысь матэ но матэ вуэ. Со уже кутскытчоэ нунал'ёс ёжит кылызы на. Али вань мераосты кутонно, чтобы та нунал'ёсын ю октон-калтонлы дасяськыкэз завершить карыны. Уборкаез по-большевицки дасяськыса пумитано.

Белорусской Военной округлэн нимыныз нимама орденосной колхоз (Любаньской район, Минской область)—1940 арын ВСХВ-лэн участникез. 1939 арын колхоз одйг гектарысь зерновой культураез шорлыдын 13 центнер урожай октйз-калтйз. Зерновойёслэн дружной всхожестыёссы туэ арын эшшо но узыр урожай бастыны оскон сёто.



Е. Н. Хамницкой эшлэн бригадаез чабей пёлысь жаг-турынэз уре. Хамницкой эшлэн бригадаез нормазэ 150 процентлы тырмыт'я.

### Турынэз али сдать кароно

Государстволы турынь сдать каронэз дыраз ортчтон колхоз'ёслэн бадзым задачаенызы являтьса карыське. Котькуд колхозлы турынь зданиез али возывылысен нуллоно. Со колхоз'ёслы возможность сётэ турынь тыронэс жоген быдэстыны. Тае куд-огез колхоз'ёс лыдэ бастыса, та ужез быдэс'яны умой-умой кутскизы.

Районамы турынь сдать каронэн нырысетй инты Байдалино сельсоветысь колхоз'ёс басто. Та сельсовет государстволы турынь сдать карон планээ 52,5 процентлы тырмытйз ни. Байдалино сельсовет сьбры мынэ Кычинской сельсовет. Солэн выполнениез 47,4 процент луэ.

Турын сдать каронэн прес-

тупно бер кылэ Бачумовской но Удинской сельсовет'ёс. Бачумово сельсоветлэн государстволы турынь сдать карон планээ 0,7 процент гинэ тырмытэмын. Турын сдать карыны та сельсоветлэн условиосыз Байдалино сельсоветэн огкадь. Озы ке но, та ужен районьн бере кылись сельсоветэн луэ. Бачумоволэсь но урод Удинской сельсоветлэн. Таиз сельсовет 0,6 процент сяна ёз на сдать кары. Кыкнаяз ик та сельсовет'ёсысь колхоз'ёсын, турынэз сдать карон сярэсь валэктон уж пуктымтэ. А сельсовет'ёслэн председателёссы турынь сдать каронэз ас эрказ лезизы.

КОНДРАТЬЕВ.

### Турын сдать карон планээс быдэстызы

Государстволы дыраз но выль зечлыко турынь сдать каронлэсь значениэз лыдэ бастыса. Дизьмино сельсоветысь Чурмуг но Байдалино с советысь „Молот“ колхоз'ёс, государстволы турынь сдать карон планээс быдэстызы. Турынэс маштан дыр'я ик соос турынэс уробое тырыса ворттйзы Яре.

Турын сдать каронэн Дизьмино сельсоветысь „Диктатура пролетариата“, Кычинской сельсоветысь „Виль улон“ колхоз'ёс умой уж нуо. Таослэн турынь сдать карон планээ та нунал'ёсы быдэстэмын луоз ни.

И. КОНДРАТЬЕВ.

### Трудовой дисциплинаез нару- шать карысьёс судэ сётэмын

СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумезлэн 26-тй июне 1940 аре кутэм Указэз'я трудовой дисциплинаез нарушати карем понна таце мурт'ёс судэ сётэмын. 1. Райзолэн строителез Семакин С. П. 27-тй июне Бачумовоын юэмынэз лымбыт прогул лэсьтэм понна.

2. Нархозучетысь Данилова А. Ф. 5-июле 45 минутлы прогул лэсьтэм понна.

3. Юр МТС-лэн шоферез Сунцов А. Д. ужысь самовольно кошкем понна.

4. Ярской амбулаторилэн медсестраез Юферова П. Н. ужысь самовольно кошкем понна.

Прокурорлэн помощникез М. ДАНИЛОВ.

### ВЫЛЬ ЗАЁМЛЫ ГОЖКЫСА РОДИНАМЫЛЭСЬ КУЖЫМЗЭ ЭШШО НО ЮНМАТОМЫ!

#### Куиньметй Пятилетка заемлы гожконлэн мынэмез (Куиньметй араз выпускез).

9-тй июлы районысьтымы трудяшойёс Куиньметй Пятилетка Заёмлы (куиньметй араз выпускез) 537455 манетлы гожкизы ни. Районысьтымы рабочийёс но служащейёс 283800 манетлы, колхозник'ёс но колхозницаос 253655 манетлы гожкизы ни. Виль заёмлы коньдон 10449 манет лукамын.

Заёмлы гожкон продолжаться карыське.

Куиньметй Пятилетка Заёмлы (куиньметй араз выпускез) гожкон'я районысьтымы сельсовет'ёслэн тацеесь результат'ёссы: Зюинской сельсовет—24620 манет, Юрской—24445 манет, Уканской—22595 манет, Никольской—21795 манет, Бачумовской—20755 манет, Ворциаской—19895 манет, Удинской—16150 манет, Дизьминской—16615 манет, Байдалинской—14170 манет, Садинской—14610 манет, Н.Чуринской—14370 манет, Кычинской—12810 манет.

#### Ученица заёмлы гожкиз

Никольской сельсоветысь „Радио“ колхозысь ученица Данилова Валентина Кузьмовна Куиньметй Пятилеткалэн заёмезлы (куиньметй араз выпускезлы) 50 манетлы гожкиз но коньдонэз соку ик

полностью тыриз. Али Данилова эш нуналмысь колхозник'ёс пёлын заёмлэн значениез сярэсь активно валэктон уж нуэ.

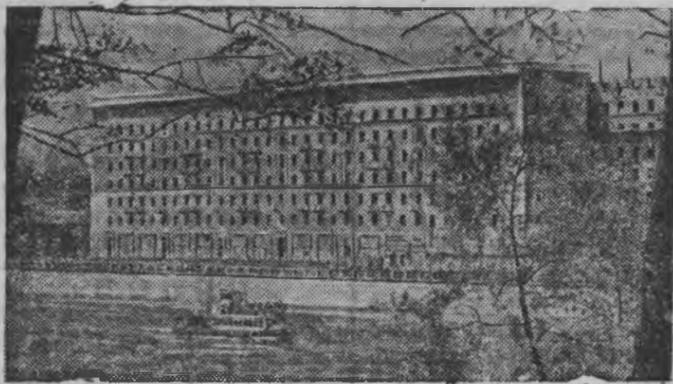
УШАКОВ.

#### ВАНЬЗЫ ГОЖКИЗЫ

Байдалино сельсоветысь Куйбышевлэн нимыныз нимама колхозысь комсомолец'ёс котьмар ужын колхозник'ёслы пример возматасысен луо. Сое тужгес ик возматаны луэ Куиньметй Пятилетка заёмез (куиньметй араз выпускез) реализовать кароньн комсомолец'ёслэн активно ужаменызы. Комсомолец'ёс заёмез вёлдыны кутсконлэн нырысь нуналаз ик ваньзы гожкизы. Соос почти каждойзы 50 манетлы, а первичной комсомольской организацилэн секретарез Куртеев Николай 100 манетлы гожкизы. Озы ик соос государственной заёмлэн значениез сярэсь бадзым разъяснительной уж нуо колхозник'ёс но колхозницаос пёлын.

Вань комсомолец'ёслы заёмез реализовать кароньн таослэсь пример бастыса ужаны кулэ. КУРТЕЕВ.

МОСКВА—СОВЕТСКОЙ СОЮЗЛЭН СТОЛИЦАЕЗ



Фрунзенской—Набережной ульчаын выль улоно корка,

### РАЙОННОЙ ПАРТИЙНОЙ СОБРАНИИ

8-ти июле ортчиз районной партийной собрание. Собрание обсудить кариз районной отчетно-выборной партийной собранилэсь решениосэс ужен быдэс'ям сярэсь ВКП(б) райкомлэсь отчетной докладэс.

Районной партийной собрание отметить кариз, что отчетно выборной партсобрание элэн решениез ляб быдэс'яске шуыса. Тулыс ю кизён азелы юзэ дасьтонлы парторганизациен тырмыт саклык вис'ямтэен куд-огаз колхоз'ёсын Крупскаялэн но Энгельслэн нимыныз нимама но мукет'ёсаз колхоз'ёсын кёнязе ке посевной площадьёсыс некондиционной ю тысен киземины. Али дыре колхоз'ёсын ляб саклык вис'яске юсты но парез утыалонлы.

Туж каньылэн быдэс'яске СССР-лэн СНК-езлэн но ВКП(б) ЦК-лэн колхоз'ёсын общественной животноводствеоз развивать каронлы. Колхозник'ёслэсь контрактировать карем пудоосэс али но колхозной фермаосы люкаса быдэстятэ на. Государстволы сйлэ, йэл, ыжгон но мукет продукт'ёсты тырон уж уг быдэс'яскы.

Партийной пропаганда пумозяз перестроить карымтэ на. Юр МТС-ыс но Ворпаныс ВКП(б)-лэсь историзэ изучать карон'я кружок'ёс уг ужало. Интыгыс колхозной агитатор'ёслы умой-умой саклык вис'ямтэен, али дыре колхоз'ёсын агитационной уж уг мыны.

Районной партийной собрание со сяна но районной отчетно-выборной партсобрание лэсь решениосэс тырмыт быдэс'ямтэосэс отметить кариз на.

Районной отчетной партийной собраниян отчетной доклад'я прениын выступать карыса коммунист'ёс юн критиковать каризы парторганизацилэсь та тырмытэ уж'ёсэс.

Районной отчетной партсобрание аслаз решениез гождь: ВКП(б) райкомез, первичной парторганизациосты

но кандидатской группаосты обязать кароно, чтобы соос мед добитыся кариськозы районсий отчетно выборной партсобрание лэсь решениосэс быдэсак ужен быдэстыны. Соин чом решениосты быдэс'ян'я коммунист'ёслэсь ответственностьсэс жутоно но вискарятэк контроль юматон.

ВКП(б) райкомлы предложить кароно тулыс ю кизён ужын но кылем аре ю октон-калтон ужыс тырмытэосты но ошибкаосты лэдэ басытыса туэ ю октон-калтон азелы дасьсконэн умой кивалтыны. Соны понна та нунал'ёсы умой чакласа ю октон-калтон'я районной план составить кароно. Ю октон-калтон ужын трудэз умой организовывать карыса, 1941 арын Все-союзной Сельскохозяйственной Выставканы участвовать карон правоез басытыны понна колхозник'ёсты социалистической соревнование мобилизовать кароно.

Районной отчетной партийной собрание озы ик решениез гождь ваньзэ контрактировать карем пудоосты фермаосы люкаса быдэстон, котькуд колхозной фермаослы тырмыт пудо сион дасья сярэсь но мукет, юнгес ик силос, веточной сион'ёсты дасьяны саклык вис'яса.

Обязать кариз ВКП(б)-лэсь историзэ изучать карон'я кружок'ёслэсь ужэс наладить карыны, озы ик колхозник'ёс пöлын агит-массовой ужез.

Али дыре каждой первичной партийной организациослэн, кандидатской группаослэн но ваньмыслэн коммунист'ёслэн задачаоссы районной отчетно-выборной но отчетной партсобраниеосылэсь решениосэс по-большевиетски быдэс'ян бордын та уже ваньмыз первичной парторганизациос, кандидатской группас, коммунист'ёс, колхозник'ёс мобилизовать каремын луыны кулэ.

А. ВЕРЕТЕННИКОВ.

### Пудо сюдонэз выли жечлыкен но тырмыт дасяно

Пудо сюдон пудо вордон'ын основной роль играть каре. Сюдон ке трос, пудо но трос. Пудо сюдонэз тырмыт дасян решать каре социалистической пудо вордонэз. Соин ик, ваньмызлы колхоз'ёслы пудо сюдон дасяны умой-умой кутскыны кулэ. Нош кудыз колхоз'ёслэн председател'ёсы та сярэсь ляб сюлмасько. Уг лэд'я ю сөс соос важной хозяйственной ужен. Бачумовской сельсоветыс Молотовлэн нимыныз нимама колхоз первой нуналас урод турназ. А Кычинской сельсоветыс „Красный передовик“ колхоз өз турна, а просто шудыз. Турнамы со уг пыры, только сямыз понна гинэ вылытыз ортчемины. Турнам бервылзэс хотэ эшшо турна.

Кыктэтиеныз важной уже луэ силос но венник дасян. Таос пудо вордонын баджым инты басыто. Венник дасьтон дасяны умой метод кудыз Бачумовской сельсоветыс Володарскийлэн нимыныз нимама колхоз. Соос кылдытызы постоянной звено. Та звено каждой ну-

нал венник дася. Нош силос дасян бордын Урицкийлэн нимыныз нимама колхозын сямэн ик номыр но лэстытэ на, кыкнаиз ик та колхоз'ёс силосэз кырым тыр но өз дасялэ на. Природалэн сокем изобилез вань дыр'я, нунал'ёс благоприятное берэ, силос дасяне каждой нуналэз использовать кароно вал. Али силос дасяны номыр но уг люкеты, вань мае дасяны. Асьмеос ум улийське Кара-Кумын, яке Сахара пустыняосын.

Таослэсь нокбня но уг висьякы Кычинской сельсоветыс „Красный передовик“ колхоз но. Та дырозь силос 3 тонна сяна өз дасялэ на.

Выли возьматэм пример'ёс тырмыт возматэ сое, что колхоз'ёслэн председател'ёсы силос дасян сярэсь чик уг сюлмасько. Ортчем тулыслэсь секытэс урокен уг каро. Чик мегатэк, огеэ но нуналэз ыштытэк, вань колхоз'ёслы силос но венник дасянез вырзытоно, озы, чтобы соослы лэзем план'ёс одно ик быдэстэмын мед луозы.

И. Д. ИВАНОВ.

### И. М. Поздеевлэн бездеятельностеныз

Туэ ар понна государство йёл сдать карон дыр'ёс 45 толэзь ортчиз ини. Дыр ичи өвёл. Можно вал ни государство йёл сдать карон планэз тырмытон доры вутыны. Нош Бачумовской сельсоветыс Урицкийлэн нимыныз нимама колхозлэн председателэз И. М. Поздеев, аслаз бездеятельностеныз государство йёл сдать каронэз та дырозь 0,1 процент сяна өз на тырмыты.

Мае возматэ та лыдпус? Та возматэ сое, что Поздеев колак султэмын государство йёл сдать каронлы пумит. Со уг сюлмаськы социалистической промышленностез йёл-вөн обеспечить карон сярэсь, со влэз наплевател'ьски учке. Малы ке а соос турнаны кутскем

бере йёл сдать кароныс дугдызы.

Мукет'ёсыз колхоз'ёслэн председател'ёсы йёл сдать каронэ Поздеев сямен уг учко. Соос сюлмасько социалистической промышленность сярэсь. Тани Н-Чура сельсоветыс Калининлэн нимыныз нимама колхоз, государство йёл сдать карон планэз 65,1 процентлы тырмытыз ни. Юр сельсоветыс „Совет“ колхоз — 47 процент. Тиви кин'ёслэсь пример басытоно. Таос сямен ик йёл сдать каронэз нуны кулэ. Поздеев сямен өвёл преступничать кароно государственной заданиосты быдэс'яны. Государственной заданиосты дыраз быдэс'ян — каждой колхозлэн долгез.

И. М. К.

Ворошиловлэн нимыныз нимама колхозлэн избачез (Канской район, Красноярской край) М. А. Андриенко колхозник'ёслэн луд вылэ ужаны потэменызы аслэстыз ужзэ полевой стан'ёсы перенести кариз. Андриенко эш ваньмаз куинь полевой станэ оборудовать кариз красной уголок'ёс, отын вань пёртэм-пёртэм книгаос но газет'ёс. М. А. Андриенко кивалтэ бригадной бордагез поттонэн, ортчыт'я шара лыдзон'ёс но беседаос.



М. А. Андриенко красной уголокын — тракторной бригадалэн вагоназ.

### Вакчияк ивортон'ёс

— Германской информационно бюро передать каре, что Французской правительство сөйтиз распоряжение армиез демобилизовать карон сярэсь кудзэ ортчытыны кулэ вакчи срок'ёсын.

— Гавас агенство ивортэ, что франциын матыс дыр'ёсы продовольственной карточкаос вести каремын луоз.

Венгерской печать 10 толэзь война чоже авизилэсь ыштон'ёсэс лэд'я 7000 самолет, со пöлыс 1500 котырез Германилэн долез вылэ усе. (ТАСС).

### Бессарабия но Буковиналэн северной люкетаз

(С П Р А В К А)

Бессарабия — кемалас дырысен Россиялэн территорииз вал, со 1812 арын Бухарестской мир'я со борды каремын. 1918 арын январь толэзе Румыниен кужмын басытэмлэсь азыло со зуч губерния вал. Дунай шурлэн улийз интыяскемын. Бессарабилен южной гравинаез — Черной море.

Плошадэз 45.638 квадратной километр лэд'яске. Бессарабия аслаз плошадэз'я Европаныс куд-ог государствоослэсь баджым, кылсярэсь, Бельгилэсь, Голландилэсь, Швейцарилэсь. Татын 1938 арлэн одигетй июль азелы улийс калык 3.147.646 адами вал. 1897 арын русской переписьлэн даннойёсыз'я Бессарабиын уло вал украинец'ёс, молдаван'ёс, зуч'ёс 76 процент, еврейёс — 12 процент, болгар'ёс 5 процент. Главной го-

родэз — Кишинев. Татын уно кизё: чабей, йды, кукуруза, шундыберган. Климат туж умой, соин ик татын будо дуно культураос: виноград, кукуруза, тамак. Почваез туж плодородной. Гырыныкызыны ярась музеймы 99,3 процент кизиське.

Бессарабиын паськытамын юнъян кизён, виноград, сад но мукет сад'ёс возён. Татыс мукет интыосы кеяло нянь, пёртэм пумо емыш'ёс но мультыос, нош сое таламлэсь азыло татыс поттыл'ьскиз пудо ыжгон, вина, но мукет вуз'ёс. Бессарабия юн герзаськемын экономика ласяны быдэсак Россиян. Со московской промышленной районьсы басыяз басма вуз, Донбасысь — эгыр, Бакуысь — нефть но мукет'ёс. Бессарабской продукт'ёс вайил'ьскизы Украинае но отыс Одес-

са пыртй мировой рынок'ёсы келяськылдызы.

1918 арын февраль толэзе, Советской Россиялэсь гражданской войналэн фронт'ё саз секыт положение улэ сюремзэ шөдыса, Румыния аслэстыз войсказэ Бессарабилен территорииз ваиз но сое оккупировать кариз.

Собере ик румынской военница отчы помещик'ёслэсь но жандарм'ёслэсь властьсэс пунктэ. Крестьян'ёслэсь муз'емзэс таласа, помещик'ёслы но кулак'ёслы сөт'язы. Помещик'ёслэн эксплуатацизы крестьян'ёсты пумак курастькыс кадэ улонэ вуттыз.

Бессарабиныс трудяшойёс со дырысен ик независимостьсы понна нюр'ясыкыны кутско. Румынилэн внутренней уж'ёс'я министерствоэзлэн даннойёсыз'я 1924 арозь гинэ Бессарабиын 153 восстание вал. Нырысетй 10 ар'ёс кустын гинэ соослэн войскаосынызы: 0 скорс адямиос виемын,

Туж урод зыбыса воземынызы калык татыс пегзыны кутскиз СССР-е, Западной Европалэн странаосаз но Америкае. 10 ар кустын гинэ 300 сюрслэсь уно адами пегзэмын. Та берло ар'ёсы но массовой пегзылон'ёс өз дугдылэ.

Буковина Румынилэн северо-восточной люкетаз интыяскемын. Т а т ы с ь калык котьма ласяны ик Советской У к р а и н а е н герзаськемын. Соослэн исторической судьбазы но кылзы но нацизы но одиг. Северной Буковинаын уноез улийсьёс — украинец'ёс. Буковинской украинец'ёс кылзы но улон-вылон сям'ёсыны но Подольныс но Волиныныс украинец'ёслэсь уг висьяско.

Северной люкетаз тужгес ик муз'ем ужан паськытамын. Татын уно кизё кукуруза, сезы, йды. Кизёно муз'ем-зылэсь 20 процентсэ картошка басыто.

Буковиналэн главной гөрдэз-

Черновицы. Со Прут шур вылын сылэ. Отын улийсез 1938 арын 109.821 адами вал. Черновицаын сельскохозяйствена машинаос лэсты, сельскохозяйственой продукт'ёсты перерабатывать карон завод'ёс но озы ик чугуно-литейной завод вань.

Румынской оккупация бере татын крестьянстволэн улонэз туж урод луиз. 1921 арын румынской властьёс „реформа“ ортчытэм бере крестьян'ёсыз умой муз'ем'ёс вылысь уллязы. Украинской калыкез туж зыбыса возызы. Украинской школаос но просветительной обществоос пытсаллямын вал. Северной Буковинаыс украинской крестьянство румынской оккупант'ёслы пумит уно пол восстаниеос жут'яз.

Я Л О Н

Ярысь „Производственник“ артельлы салег вурисьёс, гончар'ёс но парикмахер кулэ.

СИТНИКОВ.

Отв. ред. А. Веретенников.